

# F O A I E

пептре

## МІЦТЕ, ПІМЪ ШІ ЛІТЕРАТУРЪ.

№. 31.

Luni, 2. August.

1843.

### Б Е Л І С А Р І Е.

De T. Кодрескв.

(Капет.)

Моартеа філіпърътесеї Теодора скімъ въ кавалеле. Antonina, ретасъ ліпсіть de пристена са, че domnea престе Івстинian, ші а къріеа тіжлочіре солісе лѣ Белісаріе пріоніт маї de твлте орі ертаре dela Августъл еї варват. Рівалл лѣ Белісаріе, дінтре карї чел тай аван стътъ фатъвл Нарчіс, афль оказіе а і съ опъне до калеа глоріеї, ал інтріга ші ал пърж, фікакт Белісаріе се възъ неноіт а лепъда діспъл dіgnitatea de цепералісіт ал арміеї, а се ретраце ші а ведзі фі Константино-поле ретрас. Фісь лєтіна пѣ поате ста аскіпсь. Фі ачесте тімпврі Оріентъл въ-жъ дела овършиле рівлі Іртічі din фіндакріле твпділор Алтай, а і се паше о поъ гінтъ de варварі пѣтії Тврчі, ково-ръторі, преквт се зіче, дела Тврк фібл лѣ Іафер, карї тай пре бртъ ажкпсе а ръ-стърна Імперія Бизантінъ. Ачестіе ловінд респінсеръ семіндіїе Аварілор ші але Огри-лор de пе шесвіл рівлі Твла, карї емі-гржінд ажкпсеръ пъпъ ла фіпъре фікъл-кънд провінціїе романе. De аіче аместе-каді въ Хвпі ші Алані съпт ханъл Завер

сеаѣ въ кввжит Завер-Хан, треквръ Девпъреа, че фіпгедасъ ші фіпчепвръ а во-стъра Miziile, апої ръсвътжінд пъпъ din-коло de Балкан, о dіbіzіe а лѣ Завер фіп-кпсръ Гречіа, ші Херсонесъ, іаръ ел въ 7000 кавалеріе комендвці de джнсъл, теарсъ фрепт асъпра Константинополеї, съ-пвінд тоате фіппрецивръл капіталеї фокъ-лѣ ші савіеї. Спайма квпріпсъ пре тої, Івстінian третбра фі палатл сеї, фіп-зінд тжайле кътръ Dzev. Фі асемене де-сперате фіппрециврърі, саѣ възът іар не-воіт а'ші адвчє амінте de тжптвіторіял Імперіеї, de вітатъл Белісаріе, кареле тръеа ретрас, ші фоарте арапе се аръта фі тіж-локъл тжлцітей чеї сгомотоасъ а къртеза-пілор, de карї авіе се въга фі сеамъ. Періквлъл пѣвлік рекіетъ лауда еровлѣї пъръсіт, ші Івстінian неноіт черв аїгто-рівл лѣ.

Белісаріе, ді ші гжрвовіт съпт грек-татеа непорочілор ші а апілор, фіндаръ че възъ прітеждія ла къетареа дбрероасъ а патріеї, съфлетъл сеї чел ероікѣ ренъскѣ пѣтері поъвъ фі віпеле трѣвлї сеї фі-вътржпіт; ел апкъ спада са чеа віркіто-аре; коіфбл сеї бѣвріт de дафілі акопері din поѣ коателе сале челе фікървпіт. Се скоаље, се аратъ въ фадъ de ероѣ фі-

тіжлокъл політіе трембрътоаре; ла **Ли-**  
фъцошареа са фріка се **Ли**праціе, **Ли**кредереа се репаще.

Ла ахъл пъмелі сеъ, о тѣлціте de  
четъцені ші de сътені се адѣнъ свѣ стеа-  
гърі. **Ли**нс, **Ли** тіжлокъл ачестей тѣлціте  
**Ли**мѣтржпітъ **Ли** петречерес лепевітъ, de  
авіе се афль 500 варваці вреднічі de a  
пърта арти ші а се ачіеа свит кортбріле  
таверес. **Ли** Фрвітеа ачестей чете пъдін  
пътероасъ, Белікаріе есъ къ квраж din по-  
літіе, **Ли**търеще тавъра са, обсервеазъ  
тішкъріле двштапблі ші оржндвеше ка-  
съ апріндъ **Ли** депъртаре фокбрі пептре  
а фаче съ креадъ варварі къ віне дспъ  
джисвл о арти пътероасъ.

Варварі, атъциді пріп асемене страт-  
тігітъ перд тімпвл ші се ділъ кътева зіле  
**Ли** позіціе дефенсітъ; **Ли**нс дспъче възв-  
ръ **Ли**сфѣршіт къ пімене пѣ атакъ, пъ-  
вълръ тай тект къ Фріе декът къ квт-  
път ші **Ли**целепчке.

Белікаріе ашезасъ **Ли**пто о пъдбре 200  
de аркані ла пъндъ, ші ел **Ли** Фрвітеа  
челор 500 кавалері, ка вп Leonidac, лове-  
щє пе двштапі къ върбъдіа ші **Ли**фока-  
реа впві тжпър канітан, се асвжрле **Ли**  
тіжлокъл варварілор ші вчіде 400; **Ли**  
ачелаш тінвт есъ ші съцетъторі ші ата-  
къ пе Хвпі din коастъ. Де алть парте,  
дспре поропка цепералблі, тоці сътені  
че бртъреа стеагъл сеъ, **Ли**чепвръ астріга  
къ кюте квтпліте ръстврпнд пре пъ-  
тжпът копачії квртаді, че ста пътai de  
авіе **Ли**ціаді, din каре рждікжндесе вп  
новр de пълвере, dede Хвпілор съ креадъ  
къ о арти пътероасъ віне **Ли** контра лор.

Спіма папікъ **Ли** квпріпсъ, плеакъ  
ла фыгъ, щі **Ли** пержндіана лор, Беліса-

ріе фаче **Ли**пре джпшій о крвітъ кърпо-  
сіре. Аша ценіа впві сінгбр от, **Ли**вітсь  
о арти **Ли**преагъ ші тжптв імперія.

**Ли**твървътаді пріп асеменеа вікторіе,  
солдаді, че апъра търіле Херсонесвлі,  
респінсеръ пе о алть чеатъ de Хвпі. За-  
вер-Хан **Ли**вітс, черд паче; **Ли**пъратвл,  
дспре провервіе къ двштапблі Фвцінд съ  
і се факъ пъте de авр, се сокоті преа  
Ферічіт къ съ ї o deie, хъръзіндві ші вп  
**Ли**семпіторів ажетор. Ханвл трекъ къ вар-  
варії сеі дспъреа. Ентвіаствл попорвлі  
пептре Белікаріе, кжнд къ чеі 300 de со-  
лідаді **Ли**птръ къ трівтф **Ли** політіе, **Ли**демпъ  
пе десфржнації пісташі квртезені de ал  
пърж, къ ел ар цілті съші пъе пе кап  
корона імперіе. Реквношінда лві Івсті-  
ніан пері одатъ къ прітеждіа, ші о врдіе  
погъ фвтвлцътіа тжптвіторівлі імперіе.

**Ли**твіа **Ли**чепвсъ а се сътвра de **Ли**п-  
чезіреа впві домнії Фъръ пътере, че апро-  
ніесъ de къдере імперія, сторжнід вжртв-  
теа еі пептре а о **Ли**пподові къ о стрълв-  
чіре дешартъ. Кждіва тагнаці ші вап-  
кієрвл Марчел хотържръ съ вчідъ пе **Ли**-  
пъратвл. Евсевіе, комendantвл Годілор  
авксіліарі, дескопері котплотвл; ковжвра-  
ції се арествръ **Ли** тінвтвл кжнд воеа съ  
**Ли**птре **Ли** палат; Марчел се жзвгіе. **Ли**-  
рътвъції двштапі а тжптвіторівлі ім-  
періе ціврвесь лві Сергіе, впвл din кон-  
жвраці, ертаре дела **Ли**пъратвл, дахъ ва-  
търтврісі de аї сеі котплотії пе Павел,  
Ioan ші Віт, прієтілі лві Белікаріе. **Ли**-  
пъратвл пътеше о комісіе пептре а ж-  
дека ші а педенсі пе віноваці. Пържні  
се дескаркъ асвпра лві Белікаріе; ачест  
таре варват пз опвпе **Ли** контра пжрелор  
декът пътai о погіль тъчере; глоріа ші

віаца са дитреагъ респіндіа пентръ джонсъ. Жъдекъторій нѣ кътезаръ ал осжанді; ел Фѣ арествіт ші пъзіт de апроапе джакаса са, фѣ ліпсіт de тоате вреднічіє чеї агонісісъ din тінередъ ероіствл ші крединда са; къ тоате ачесте дігнітатеа карательмъ, пе кареа нѣ о пътѣ рѣдіка кіар дж асемене дитпреізбрърі, ера пентръ джонсъ о декораціе къ твлтвл ковжршітоаре деккът а incітійлор рѣпіте пріп клівітіре dela джонсъ.

Маре дж пепорочірі преквіт ші дж трізмфбрі, пепрішіторій de о потрівъ ші de револте ші de пепктінде, ел ретасъ маі твлтл лві, Фъръ а тѣртѣра дж контра пемблдемірі ші Фъръ а плека цепнікія dinaintea пвтерпічіе къзгъте; джофжрініт джпъратъл джпшнпіндъсъ de твлтіреа двштапілор сеї, дж дитврпъ дігнітъділе ші вѣна са воінъ.

Белісаріе; кътва тімп дашъ ачеаста джкеé кбрсъл відеі сале, къ изціп чева джнінтеа тордеі лві Івстініан. Братшій дж дитвтъ слѣбъчнпеа са че авѣ пентръ о содіе певредпікъ de джонсъ, къ тоате къ отвл чел маі маре дж лвітіа ачеаста п'аѣ стътэт пътъ аквта къ тотвл апърат de пепктінде. Глоріа са фѣ маре ші Фъръ вічі о патъ; попоръл 'л авеа ка вѣ протектор ші солдаці ка вѣ пѣрінте; варварій джвіші de джонсъ аѣ воіт маі de твлте орі съї dee короапеле че ле теріта, джсе ел нѣ ле аѣ прійтіт.

Ел ера актів ка Чесар, джделепт ка Фавіе, джфржнат ка Сдіпіон, сѣпс лецилор ка Епамінона; а сале дірецері, авѣші, пвтероаса гарда, джкредереа артие, аморъл попорълві дж птіеа фаче съ пре-

тіндъ тоате, пѣтмай віртвтіа са аѣ пвс марсъ. ціпі пороквлі сеї.

Tradіція джфъцопашъ джсе пе Белісаріе орвіт ші ка вѣ чершіторій рѣтъчінд ші чержанд. Іатъ дж скврт de вѣде се траце ачеаста.

Нарчіс, двштапіл чел маі педпъкат а лві Белісаріе, впелті а се adвна вріо сѣтъ de оамені din класа de жос а попорълві, джсітібріеї пентръ а стріга ші а фаче ларта чеа маі революціонарь джпівръл джкісoreй лві Белісаріе; алді оамені се впіръ пе лвінгъ ачеаста, ші джнідть ачеастъ чеатъ се тѣрі; атвпче Нарчіс алергъ ла джпъратъл ші дескрісъ пе ачеастъ твлціте ка пе чеа маі прітеждіоасъ ші маі джфрікошать революціе.

Кбртеземі че ера джпівръл лві Івстініан, тої пістаний аі лві Белісаріе, ажктора фоарте dopінде лві Нарчіс. Ел прописъ джпъратъл джпштійпітат, de а'л трімітіе дж ексіл пе аскюпс дитріо царь депвртать, сът кважіт къ юїнд попоръл къ ел нѣ есте маі твлт дж Константінополь, джі ва нерде тоатъ сѣтедіа. Дитпъратъл іскълі о поропкъ, че да лві Нарчіс деплінъ пттере асвпра лві Белісаріе, сокотінд къ іскълеще пѣтмай дісцерареа лві. Ел маі адъоці ші ачест Фрас: „Съ фіе трімес атжт de департе пре кът прітеждіа de фадъ чере, джсе дж орі че дитжипларе съ і се респектезъ віаца.“ Варваръл Нарчіс дж пвтереа ачестій порвочі, скоасъ din джкісояре пе Белісаріе, дж орі ші дж дѣдѣ афаръ пе порціле четьшеі. Дитпъратъл педепсі пе Нарчіс, пентръ ачеастъ пелецвітъ фаптъ, къ вѣ ексіл ла кастельл лві, вѣде се вчісъ de джсвіші ріга Вблгарілор, пентръ а ресвѣпа пе бравѣл.

**Белісаріе.** Скріторій веквлі de тіжлок аж дат ачестей історії колорвл звіті ротанд.

Се зіче къ ачест ероѣ вмла рътъчинде фримбрі къ о пъреке de десяці, пентр а чере тілостеніе дела трекъторі, зікъп-дьлі: „Даї ып ван ветвлі Белісаріе, къ-рхеа din пістъ і е'ав скос окі.“ Ел тврія 565 дніпъ Хс. Нестаторічіа соартей лазі Белісаріе аж прілежіт поедімор ші ар-тістілор челор тай файтоші інспірації ф-пальте. Файтосвіл здіграв Van-Dіk фофъ-дошашъ пе Белісаріе шъзінд ла поарта капіталієй, ші конівл че 'л къльвзене чере пентр фокесвіл тілостеніе фп коїбл ветеазвлі; ып солдат къ ып аер фоарте ф-птистат прівеңе пе векіл сей цеперал адес ф-птр асфел de тікълошие! . . .

Тавловл лзі Белісаріе, пе каре 'л ф-фъцишт пвліквлі, есте компас de варопл Жерард, ел фп фофъдошашъ ръзъ-мат de ып лзог бастоп ші дзккнд фп браце пе тжпърл лзі къльвз твшкат de ып шерпе веніос фпколътъчіт пе пічоареле лзі.

**D. Г. Настасан,** елев академієй аж лі-тографіт ачест тавло къ пемеріре.

Къвжпъл че са zic de D. къвчербл  
П. Ноепарв, діректорвл общеск ал  
шкоалелор. Бакрещі, 1843. Івлі.

Преа фпълдяте Doamne!

Прівінд соартеа пеамбрілор фп а лор фпълдаре саѣ скъдере ка ефект ал про-гресвлі саѣ ал фпапоіерій лор фп едзка-ціа пвлікъ, де пе вом сві пе кърсві ве-кърілор фп със ші вом черчата деосеви-теле періоаде але кълтъреї, вом афла ла

челе тай твлте попоаръ къ ып пжржаш порнінд din вогат ісвор кърце ренеде, се ф-птрезпъ къ тай твлте апе, се фаче ржк-таре, ші къ трфіе фпі ротоголеше валиріле департе фпфлоріт вжитній але віедій; дар пе алокхреа ачел ржк-п-терпік іась din матка са, ші пвстінд дър-твріле се перде фп пъсіпврі, саѣ се пре-фаче фп стжркврі.

Преквт а тай твлтор попоаръ аша а фост ші а Ромъпілор скъдере din ф-п-тжеа стрълвчітъ старе а кълтъреї фп чеа нълъ тай дъвпъзі десъвжршітъ ф-п-тв-каре. Din тіжлокбл фпфлоріт артелор ші а щіпделор фп каре се афла Ромъпії кънд фъчea парте din ачел колос че б-п-нлъ лзтme de a са търіре, еї възбръ фп атжта вітіре, дніпъ а лор тречере фп Да-чіа пвстійтъ de кътпліт ръсвоае, фпкжт чіпчіспрежече веакврі треквръ песте еї ші історія пе пе аратъ ырте de врео кълтъръ фпсемпътоаре. Д'авіа фп ал 16леа веак, къ тжлтъчіреа кърцілор вісерічеші фп літ-ва ротъпескъ, фпчепвръ а се ф-п-окті тай фпкжів семінаре пентр фпвъцътвра преоцілор; дніпъ ачееа тай тързій се аш-заръ ші пентр челеалте класе але со-щетъці школі, тай къ сеамъ фп літва гречеаскъ, ші тъкаркъ фптр'ачеастъ літ-въ пополвл ротъпеск фптітпіна твлте гретъді de а фпainta фп щіпдъ; дар пре-ферінца че се да пе ачea време челор че авеа къпошіпдъ de літва гречеаскъ, а фп-демнат пе твлді пътжптеї а се ф-п-т-теїа ші еї фп фпвъцътвра ачещі літві; шкоалелор din Бакрещі ера атвпчі челе тай фпфлорітоаре фптр челе гречеші: а-чі се тръсесеръ чеї тай фпвъцді профе-сопі; ачі тіперімеа гречеаскъ din тоате

пърдите алерга съ се фамилии съ скрие-  
рите класиче але стръмшилорей. Вн Domn  
дъсвялат de драгостеа de живъцътвъръ,  
прекът ера ши ізвитор de омените, Александров Іисусант, дълъгъ ачеастъ zidipe,  
дълъ каре астъзі се афълтоокміт колецибл  
ромънск, ши дете дълтрънса асіл ла о-  
сътъ школари інтерп, дълесніндъле тоате  
тревбінчюаселе ла живъцътвъръ. Дъл зіле-  
ле сале се дълтемеé оржидъяла че тай  
dinainte се лецибісе де кътъръ dіbanul воє-  
ріор, пріп анафора ши христов домънск,  
ка пічі, вп фечіор de боер съ пв се тай  
приїтеаскъ дъл слъжбеле статвлві, дака п'о  
авеа, адеверіора dаскълімор къ ажъ зрат  
къ вън спор дълвъцътвъріле дълтоокміт дъл  
шкоала domneаскъ.

Пе ачест темеів вестітвъл Ламбръ пъ-  
тъл дълтревбінца тоатъ стръшнічіа, ши къ  
сперцика са дълделепчівне щів съ плече  
пе школарії сълі ла жагъл dіcіplіnei ши ал  
стреданіе дъл живъцътвъръ, съ десвърша-  
скъ дълделецереа лор, ши съ ле дълвогъ-  
деаскъ дхъл къ-которіле щіпце ши але  
віртвій. Асеменеа съкчес аввръ тай дъл  
зратъ віртвосъл Вардаах ши венеравілъл  
Дъка. Дъл шкоалеле ачестор върбаці се  
формаръ кътева таленте, атът dіntre гречі  
кът ши dіntre пътжптені пощі, din ка-  
ре впії афлжидъсе акът трекді dіntр'a-  
чеастъ віацъ, пеаѣ лъсат съвеніре de вър-  
баці eminençі дъл каріера че'ші ажъ дълп-  
ніт: прекът вп Въкъреск, вп Къмпініан,  
вп Нестор, вп Man; алдії dіntre контем-  
порані дъл ілвстреазъ астъзі патріа пріп  
лакърърі de вп зел лътінат: прекът дъл  
къпътъвл ачестора пе Фъліт а авеа вп  
адълк прелат, пе дълалтвъл дъл дълделепчів-  
не Неофіт архіепіскопъл поетръ.

Дар кът літва гречеаскъ се лъ-  
дісе ши се дълтемеіасе. дълтре Ромъні, къ  
атът літва падіональ фъ пъръсітъ ши а-  
жъпсе се атът de песокотітъ, дълкът твлді  
din че дълвъцасе гречеіде се ръшина  
съші ворбеаскъ літва пърітеаскъ, саѣ  
съ се зікъ къ сълп Ромъні. Къ жосора-  
реа літви падіонале се стіпсе се тай de  
тот ши ачел фок патріотік, ачел повіл сім-  
тімент, каре дълфръдеіде іnіtіle, дълсвъфъ  
компътітіреа ши дълтъръвътеше стреданії-  
ле дъл інтереснії пъвліче.

Din порочіре деосеіите дълпрежъръръ  
конкврсеръ дълсвъфършіт а скоатъ одатъ пе  
Ромъні dіntр'aчеастъ аморшіре: Дъл апвъл  
1819 дълчепъл а се азі ши літва ромъніаскъ  
пе катедре de дълалте щіпце; шкоала  
че дълтемеé ферічівл дъл общеаска мето-  
ріе Георгіе Лазър, съв патронатъл ръно-  
сатвлві Боер патріот, вапвлві Констандин  
Бълъчеан, фъ вп чентръ de лъminі de вп-  
de се ръспжндіръ разе каре дълфълкъра-  
ръ дъл іnіtіle Ромънілор зелл de кълт-  
ра літви лор, ши кънд се іві дъл пріпці-  
пат върватъл ачела естраордінар, дълалтвъл  
дъл істечівне ши дъл сімтіменте коптеле Кі-  
селеф; кънд ачеста лвъл кълрта църіт ши  
ка къ вп Фертек, къ а са adжокъ дълделе-  
пчівне, къръдінд de спіні ши de пълъшідъл  
тоате къръріле, врѣ съ дълтінзъ холделе  
тълоасе ши песте dominіял лътінілор, гъсі  
съв тжпъл о ікоанъ кредитічіоасе а повілвлві  
съв съфлет дъл вреднічіа ши дъл патріотічіле  
сімтіменте але Дълтіеалві ворпіквлві Шір.  
вей, каре афлжидъл іаръші дълтре фий па-  
тріеї професорі къ а о пестінсъ ржвпъ de  
а'ші дълпъртъші къпощіделе дъл літва падіональ, ши о тіперіме стздіоасе, каре до-  
реа а довжнди асеменеа дълесніре, дълтемеé

Фундаментъл **живъцътврей** пъвліче не о системъ, каре **живъцънд** къпошицеле челе таи de **живъца** тревзіпъ, дъ ші літвей ротъпещі ачеха десволтаре че поате съ о ашазе одатъ **жив** рапгл літвіор кълтівате. Атвпчі се **живоктіръ** школі прегътітоаре пріп тоате орашеле de **къпетеніе** але **жив**-делор, се реорганизъ колецијл сф. Сава de аічі ші школа централъ din Краюва, **жив**-делніндзсе къ **живъцътврі** днпъ вп шір таи систематік. Іар таи ла вртъ се ашезаръ ші пела челе таи твлте сате школі **живчепътоаре**, зnde tot църапвл добжнднд **живлесніре** de a **живъца** съ **къпоаскъ** лецеа лві **Дѣмнезеъ** ші оамепілор, ва пхтеа съ юасъ ші ел оаректм din **кondїcіa** врятей, фъ-къндзсе таи вп крещіп ші таи вредник de а теріта окротіреа че і се **фаче de кътре овълдіре** пептрв **живъцътвръ** соартейсале.

Асфер фінд, преа **живъцътврі** Doamne, адінтате **живъцътвріле** **жив** пріпінат кътре **жив**доітвл скоп, ал **жив**ніндепії **къпошицелор** ші ал **живъцътврей** літвій ротъпещі, ефорія с'а стредвіт **жив** тоатъ времеа а терце **жив**нітте къ **амжндóъ** ачесте прівіаце, **адъогжнд** пе de о парте din an **жив** an **объектеле de живъцътвръ**, потрівіт къ **кадргл** копрінс **жив** регламентъл школелор, пе de алтъ парте провокжнд ші **живлеснінд** тіпъріреа кър-цілор didaktіche **жив** літвіа ротъпещкъ. Къ тоате ачестеа твлте **живъцътврі**, кіар din челе прехотържте **жив** регламент, се афль **жив**къ **пелліндате**; твлте таптскріце de **деосявіте** кърсврі **жив** петіпъріте, къчи фондзріле хотържте пептрв ціпереа школелор din tot пріпінатвл ав рътас твлт таи **жив**дърът de тревзіпцеле че десволтаре **къпошицелор** ші a **дорінде** пъвліче а **жив**нінс департе **жив**нітте.

Дреапта Ѵисъ предвіре че **Мърія Воастръ** щіді a da **живъцътврілор** пъвліче есте о кіезъшвіре таі пре със de тоатъ **дорінца**, къ **жив** аджпкавъ **жив**целепчікне кътпъпці тревзіпцеле ачешії ратврі къ тіжлоачеле че съпт date спре a лор **живъцътврі**; къ **пімік** пз веді авеа **жив** таі **деанпроане** **жив**гріжіре, декжт **жив**твра пеатвлі ротъпеск, ші къ пріп бртаре оциеа **жив**фъцішътоаре а ачестві пеам сънд пе тронвл Ротъпіе, **жив** персоана Мъріеї Воастре, віртвтеа **жив**соціт къ щіпда, а пъс пе капъл тіверітей ствдіоасе къпвлі de вп вітор ферічіт.

Ферічітє **жив**, преа **живъцътврі** Doamne, ші **жив**делніграте зілеје Мъріеї Воастре, пънъ ла адажчі вътражнеде!

## МІЖЛОАЧЕ ДІЕТЕТИЧЕ, ПІИ ЛЕКЫ-ТОАРЕ **ЖН** ВОАЛЕЛЕ КОПІЛОР.

(Капет.)

16) **Дакъ** кътва се рѣпе въріквл токтай дела ръдъчинъ, атвпчea опріреа съпцелві се **фаче** пріп пъпереа впві петечел de пжпъ **жив**твріт песте рапъ, ші пріп стріпцере къ о фашіе.

17) **Дакъ** се опъреще копілвл, каре се **жив**тжнілъ таи вжртос ла чей таи граші, атвпчea есте віне а скълда копій de таі твлтте орі **жив** скандъ de търіде, ші а пресера песте опъреаль фъіпъ de пър (пздер) саі de лікоподії. Сътепеле пресаръ опъреала къ праф de лвт рас днпъ пъреці, алці къ фъіпъ de карі, каре о iaă din скжндзріроасе.

18) **Жн** гълбъпареа пой пъсквділор, есте таи віне аі скълда адеце орі, квръщіреа пз есте de ліпсъ.

19) Дакъ копій капъть пе літва, ші  
жп гъръ бешікде (афте), атвичеа ачестеа  
таі віне се віндекъ, дакъ ле вей щерде къ  
зп петек de пълпъ зд ші пресерат къ праф  
de захар. Есте вѣн ші съкл de напі ферді  
ші жндвлчіт къ захар. Іаръ спре а превені  
ачест ръѣ, требве гъра копійор адесеорі  
спълатъ къ вѣн петек зд.

20) Жп вѣндела копійор (dianocic) рекомандъ твлці а лъса првпчі съ плжн-  
гъ, ка пріп ачеаста се віпъ черквлареа сжп-  
циелі жп ржндовіалъ. Бѣн есте аічea ші чеівл  
дe жале къ пшцітеа тіере.

21) Асвпра колічей, колъчітвлбі (стржп-  
сопі ла фоале) але пої пъсквцілор жптр-  
віпцазъ впеле тѣте къ вѣн фолос аївл  
(вствроів), адекъ а тестекъ жп гъръ, апої  
къ двхоареаі пштвроясъ съвлъ асвпра.лор жп-  
съ таі віне есте аї da вп філіцеан de чеів de  
анаcon, каре аша тревве гътіт: Ia o лінг-  
рідъ de anacon пісат, пшп'я жптр'вп вън-  
чіор, ші тоарпъ песте джпсъл вп філіцеан  
de апъ фервтоаре, аствпъ вънчіорвл ші  
ласъл чева съ стеа, стрекръл, ші жндвл-  
чіндъл къ захар, дъл кълдъл копійор. А-  
чеаста воаль поате фі къ есте таі deасъ-  
ла копій. Къ вѣн фолос се пшп ші кѣрпе-  
кальде ші афѣмате къ кім.

22) Асвпракопввлзілор (Фрасврі) сжп  
таі вѣн скаделе de іервбрі (Флорі de Фжп)  
ші клістіре dc тѣшедел. Къчі жп ачеаста  
воаль есте гъра првпчілор жпклещатъ (склі-  
опі) ші пш і се поате da пштіка пе гъръ.  
Църапії пъзеск копій съі de ачеаста воаль,  
пшндвле інелеле пъріпцілор de кѣпніе ла  
гът, іаръ събл жпсаші воаль ей акопере  
копій къ фереаста. — Пелквда чеа din лоп-  
тр de оѣ тѣшатъ віне ші жп праф пісать,  
къ чева чеів de тѣшедел, ші сък de ръкоіпъ  
жпкъ лаѣдъ църапії.

23) Дакъ есе тацъл, требве жпгріжіт  
ал спъла къ віп рошъ ші ал реппіе. О фе-  
тее аж афлат ал пресера къ праф фъкът  
din асеменеа пърді de гѣті арабік, ші de  
колофопіі. Ачеста тіжлок попвлар аж фо-  
лосіт твлт, ші съ жптреввіпъ актма ші  
докторі.

24) Дакъ копій пш се пот піша, атв-  
ичеа есте віне але пшпе deасъпра бешічей  
чеапъ фріптъ (коаптъ.)

25) Жп врдинърі греле, лѣпг цітоаре  
есте вѣн врззвл ферт жп лапте, къ замъ de  
карпе, ші пресерат віне къ пшкшоаръ, саѣ  
скордшоаръ ферте віне, ші тестекатъ къ  
лапте, саѣ къ замъ de карпе, жп каре жпкъ  
требве вп гъльбънвш de оѣ въгат, ші те-  
стекатъ віне.

26) Жп dingirea греа есте віне а спъла  
ціпціле de твлте орі къ апъ рече, ші але  
да вп сорік de слъпіпъ віне ферт съ роадъ.

27) Дакъ се пшпъ копій жп пат, есте  
вѣн декоктъл de фрпнз de стежарів; таі  
віне есте аї деңепта таі de твлте орі поа-  
птеа; тревве пшпці съ пш веіе твлт сеара  
таі вжртос бевтврі калде, ші а пш зъчea жп  
зд, ка аша съ се жпвде de мічі ла къре-  
деніе. Дакъ ачеаста пштіка п'ар ажкта, а-  
твичеа тревве квіпчіос педепсі).

28) Дакъ сжп пшріле копійор аст-  
пате, каре ла копій скрофолоші пш есте рап,  
атвичеа тревве dedaці съ трагъ къте пшпці  
тѣвак. Щп ле съвлъ праф de захар жп  
пшрі, каре ші жп катарврі есте вѣн. — Се  
рекомандъ жпкъ жп катарврі о артіе пшпъ  
къ сеѣ, ші пшсь песте пептъл првпчілор,  
ші афѣмаре къ захар.

29) Дакъ аж копій скавп греј, атвичеа  
арпъкаш de овъс, саѣ de опz къ тере ферт  
есте вѣн тіжлок deckizторів; іаръ дакъ

ејнот Жиквіаці, атвичеа їп кілістір къ чева захар, саў тере, саў їп депш de съпш, саў ръдъчіръ de пътржел фак ефектыл доріт.

30) Дањ ар. аръта копії аплекаре кътъ дроніка капълві, атвичеа се рекомандъ се доартъ къ капъл със. О дамъ, каре 9 копії аж пердѣт жи ачеаста боаль, аж скънат чеј треї de не брътъ къ ачеаста сімпл тіжлок.

31) Жи всікар'єтъдвлъріор (атрофія) челор поў. пъскві, адекъ жи ачеа боаль жи каре тъдвлъріле тоате се вскъ, іаръ фоалеле креще, ші каре се паще маў твлт жи прѣрчі ръвъ хръпіці, есте чел маў вън тіжлок лаптеле вън дела о пътріче съпътоась, саў лаптеле de вакъ тестекат къ затъ таре de карне de вітъ. Абстепріт рекомандъ аічеа кафеоа de гіндъ, каре аша се гътеше: Іа маў твлт гінде, къръцеле de пеле, таіеле жи патръ, пръжащеле, ші ле пізезъ ка ші кафеоа. Ка съ фіе маў плькъте, есте віне а піне гінда песте ноаше се стеа жи апъ, ші пе брътъ але всіка пе къпторів саў сось. Съ ферве ші съ веа къ лапте токтай ка кафеоа. — Гоеліс рекомандъ ворвоане de дафин аша гътіте: Іа ворвоане de дафин, жи вълещеле жи албат, коачеле жи къпторів, аша коапте піказеле, ші ле тестекъ къ асеменеа пърді de пъкъшоаръ, ші de корн арс de червъ ші къ патръ пърді лети дылче тоате жи праф пісате, din каре дъ копійор de доаъ орі пе зі кът поці ла пе върфбл въні къдіт.

32) Жи воала енглезеасъ, саў а спінърі (рахітіс) есте віне а ціна прѣрчі жи

касе съпътоасе кътъ амеазі пъсе, аж дѣче ла аер кърат жи сате, ла тоші, гръдині, аж фаче съ алерце твлт, аж жи бъръка жи фланел, але да маў твлт въкката de карне, ші вів. Се рекомандъ ші оъле коапте, саў ферте, маў въртос есте віне жи тоатъ димінаца а да копійор їп гълъбъпн de оў къ лапте, ші къ апъ тестекат. Се рекомандъ ші аічеа кафеоа de гіндъ. — Жи Англія се жи тревінцъ жи воала ачеаста скълдаре рече, маў въртос жи апъ de маре, саў аша зіце вън плоюоасе, адекъ дінтр'вн вас гълъріт ласъ съ піче апа жи форма плюе песте волнав. — Се рекомандъ ші скълдаре къ скоарце de къстан сълватік. Копії съ доартъ пе пілоте къ пър, ші ашерпвтвл лор тревѣ адеесорі пъс ла соаре. — Вінъ ші ръкъ жи къ фолосеск жи ачеаста боаль къ кътпът вејте. Жи Італія даў ла аша копії сък de твстеде de віцъ верзі.

33) Ші жи скрофоле се рекомандъ тот ачеаста квръ, маў въртос кафеоа de гіндъ ші скълдареа жи апъ съратъ, ші жи кълзітъ къ глопцврі, саў рѣдѣрі de фер.

34) Асвпра вертілор (літбрічілор) съ даў копійор торкові жи треді, саў скълдар, саў аів (вствроів) ферт жи лапте.

Ачестеа съпът тіжлоаче сімпле de касъ, каре віне жи тревінцате пот маў твлт фолосі, декжт твлт аlte din спедері.

Dр. Васіч.